

# 災害時外国人サポーター養成研修

～災害時の外国人避難者対応を考える～

木曾岬町

## 災害時外国人サポーターとは？

災害時外国人サポーターとは、大規模災害が発生した際に被災地等で外国人を支援するボランティアのことです。

大規模災害が起きたら、日本人だけでなく外国人も被災者になります。その際、言葉・文化の違いや災害経験のない外国人住民はより深刻な状況に置かれます。また、避難所ルールを理解していないことから地域住民との間で衝突が起きることがあります。本研修では、これらの課題に対応できるための知識を実践的に学びます。



ひなんじよ  
避難所

Evacuation shelter  
Abrijo  
Noi lánh nạn  
Lugar de abrigo

参加費無料  
参加者全員  
プレゼント  
非常持出袋



日時	<p>① 平成 30 年 2 月 8 日 (木曜日)</p> <p><b>午前の部</b> 9:00～11:30</p> <p>② 平成 30 年 2 月 8 日 (木曜日)</p> <p><b>午後の部</b> 13:30～16:00</p> <p>※①または②のいずれかにご参加ください。</p>
場所	木曾岬町役場 4 階会議室 (桑名郡木曾岬町大字西対海地 251)
対象	行政職員、災害時の外国人住民支援に関心のある地域住民
人数	各回 30 名
内容	<p>講義：木曾岬町の避難所運営の概要について (木曾岬町役場 危機管理課 防災指導員 加藤 清さん) 災害時の外国人避難者への対応について (公財) 三重県国際交流財団</p> <p>説明：「避難所情報伝達キット (つ・た・わ・るキット)」使用目的、使用順、方法の説明 (公財) 三重県国際交流財団</p> <p>実践：外国人避難者に対応するための避難所運営訓練 ①グループに分かれてキットの中身の確認 ②外国人住民の避難所受け入れ体験</p>

主催：三重県 共催：木曾岬町

実施・問合せ：三重県国際交流財団 (MIEF)

〒514-0009 津市羽所町 700 アスト津 3 階

Tel: 059-223-5006 URL: <http://www.mief.or.jp>

Facebook MIEF 三重県国際交流財団  
Twitter @MIEFsince1991

\*\*\* 災害時外国人サポーター養成研修（木曾岬町） 申込書 \*\*\*

■■平成 30 年 1 月 31 日（水）までに、FAX または Email で下記までお申込みください。■■

参加希望日程	① 2月8日（木）午前の部 / ② 2月8日（木）午後の部		
所属先（地区）			
お名前			
電話番号		E-MAIL	
その他	※外国語でコミュニケーションできる人は言語を書いてください。		

※お預かりする個人情報については、この研修以外では使用いたしません。

下記までお申込みください。

公益財団法人 三重県国際交流財団（担当：酒徳<sup>さかとく</sup>）

FAX：059-223-5007

Email：[mief@mief.or.jp](mailto:mief@mief.or.jp)

TEL：059-223-5006

会場案内



木曾岬町役場

〒498-8503 桑名郡 木曾岬町 大字西対海地 25